

**MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES DU ROYAUME DES PAYS-BAS
LA HAYE**

**CONVENTION SUR LA PROTECTION DES ENFANTS ET LA COOPÉRATION EN
MATIÈRE D'ADOPTION INTERNATIONALE
(La Haye, le 29 mai 1993)**

Notification conformément à l'article 48 de la Convention

ADHÉSION

Macédoine, l' Ancienne République yougoslave de, 23-12-2008

La Convention entrera en vigueur pour l'Ancienne République yougoslave de Macédoine le 1^{er} avril 2009, conformément à son article 46, deuxième paragraphe, sous a. En conformité de l'article 44, troisième paragraphe, la Convention n'aura d'effet que dans les rapports entre l'Ancienne République yougoslave de Macédoine et les États contractants qui n'auront pas élevé d'objection à son encontre dans les six mois après la réception de cette notification.

Pour des raisons pratiques la période de six mois susvisée va en l'occurrence du 1^{er} février 2009 au 1^{er} août 2009.

AUTORITÉS

Macédoine, l' Ancienne République yougoslave de, 23-12-2008

(Traduction)

Conformément à l'article 6, paragraphe 1, de la Convention, la République de Macédoine désigne comme Autorité centrale, chargée de satisfaire aux obligations qui lui sont imposées par la Convention:

Ministère de l'Emploi et des Affaires sociales de la République de Macédoine

Commission pour la reconnaissance des adoptions

1000, str. "Dame Gruev" no. 14

Skopje

Téléphone: +389 2 3106-657

Télécopie: +389 2 3118-403.

Conformément à l'article 23, paragraphe 2, de la Convention, la République de Macédoine désigne le Ministère de l'Emploi et des Affaires sociales - Commission pour la reconnaissance des adoptions, comme autorité compétente pour délivrer le certificat de conformité visé à l'article 23, paragraphe 1, de la Convention.

Allemagne, 09-01-2009
(modification)

(Traduction)

Les certificats visés à l'article 23, paragraphe 1, de la Convention sont délivrés par

- a) l'Autorité centrale ayant donné son acceptation conformément à l'article 17, sous c, de la Convention, ou
- b) l'Autorité centrale responsable du service d'aide sociale à l'enfance, ou auprès de laquelle l'organisme agréé est enregistré, si un de ces organismes a donné son acceptation.

La Haye, le 21 janvier 2009

**MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS OF THE KINGDOM OF THE NETHERLANDS
THE HAGUE**

**CONVENTION ON PROTECTION OF CHILDREN AND CO-OPERATION
IN RESPECT OF INTERCOUNTRY ADOPTION
(The Hague, 29 May 1993)**

Notification pursuant to Article 48 of the Convention

ACCESSION

Macedonia, Former Yugoslav Republic of, 23-12-2008

The Convention will, in accordance with its Article 46, second paragraph, sub-paragraph a, enter into force for the Former Yugoslav Republic of Macedonia on 1 April 2009.

The Convention will, according to Article 44, third paragraph, have effect only as regards the relations between the Former Yugoslav Republic of Macedonia and those Contracting States which will not have raised an objection to the accession in the six months after receipt of the present notification.

For practical reasons this six months' period will in this case run from 1 February 2009 to 1 August 2009.

AUTHORITIES

Macedonia, Former Yugoslav Republic of, 23-12-2008

In accordance with Article 6 paragraph 1 of the Convention, the designated Central Authority to discharge all Central Authority functions under the Convention, shall be the Ministry of Labor and Social Affairs of the Republic of Macedonia

Commission for establishing adoption

1000, str. "Dame Gruev" no. 14

Skopje

Telephone: +389 2 3106-657

Fax: +389 2 3118-403.

In accordance with Article 23, paragraph 2 of the Convention, that the Ministry of Labor and Social Affairs of the Republic of Macedonia - Commission for establishing adoption, has been designated as the authority competent to issue the certificates referred to in Article 23, paragraph 1, stating that an adoption has been made in accordance with the Convention.

Germany, 09-01-2009
(modification)

Certificates under Article 23 paragraph 1 of the Convention are issued by

- a) the Central Authority that gave its approval as required by Article 17 sub-paragraph c) of the Convention, or
- b) the Central Authority responsible for the youth welfare office, or with which the accredited body is registered, should one of these bodies have given the approval.

The Hague, 21 January 2009